

Školní seznam literárních děl 2018/2019

Kritéria pro výběr maturitních zadání k ústní zkoušce (Cermat)

| | | |
|--|---|-------------------------------|
| Žák si vybírá 20 literárních děl | Světová a česká literatura do konce 18. století | min. 2 literární díla |
| | Světová a česká literatura 19. století | min. 3 literární díla |
| | Světová literatura 20. a 21. století | min. 4 literární díla |
| | Česká literatura 20. a 21. století | min. 5 literárních děl |
| Minimálně 2 literárními díly musí být v seznamu žáka zastoupena próza, poezie, drama. Seznam může obsahovat maximálně 2 díla jednoho autora. Seznam literárních děl, z něhož si žák vybírá, sestavuje škola. ¹ Minimální celkový počet nabízených literárních děl je 60. | | |

I. Světová a česká literatura do konce 18. století

1. Dante Alighieri: **Božská komedie** (překlad V. Mikeš, Praha: Mladá fronta, 1978)
2. **Bible** (Bible: Písmo svaté Starého a Nového zákona (včetně deuterokanonických knih): Český ekumenický překlad. 4. přepracované vyd., (2. vyd. v ČBS). Praha: Česká biblická společnost, 1993. ISBN 80-900881-7-1)
3. Giovanni Boccaccio: **Dekameron** (překlad R. Krátký, Praha: SNKLU, 1965, ISBN 01-112-65)
4. Miguel de Cervantes Y Saavedra: **Důmyslný rytíř don Quijote de la Mancha** (překlad Z. Šmíd, Praha: Svoboda, 1982, ISBN 25-045-82)
5. **Epos o Gilgamešovi** (překlad Lubor Matouš, Praha: Československý spisovatel, 1976)
6. Fontaine Jean de la: **Bajky** (překlad D. Winkleřová, Říčany: Junior s.r.o 2008)
7. Carlo Goldoni: **Sluha dvou pánů** (komedie, svazek první, překlad Jaroslav Pokorný, Jan Vladislav, Vladimír Horáček. Praha: Orbis, 1954)
8. **Hospodine, pomiluj ny** (Čítanka 1: k Literatuře - přehledu SŠ učiva. Třebíč: Petra Velanová, 2006, ISBN 80-902571-8-6)
9. Kosmas: **Kronika česká** (překlad Karel Hrdina a Marie Bláhová, Praha: Československý spisovatel, 2012, ISBN 978-80-7459-110-5)
10. Jan Ámos Komenský: **Labyrint světa a ráj srdce**
11. **Legenda o svaté Kateřině** (překlad Jiří Pelán, Praha: Odeon, 1983, ISBN 01-056-83)
12. **Mastičkář**
13. Molière: **Lakomec, Misanthrop, Tartuffe** (Hry II (Tartuffe). Překlad Svatopluk Kadlec. Praha: Státní nakladatelství krásné literatury, hudby a umění, 1954 - Hry III (Lakomec). Překlad Svatopluk Kadlec. Praha: Státní nakladatelství krásné literatury, hudby a umění, 1955)
14. William Shakespeare: **Romeo a Julie** (překlad E. A. Saudek, Praha: Mladá fronta - Máj, 1955)
15. William Shakespeare: **Hamlet** (překlad E. A. Saudek, Praha: Mladá fronta - Máj, 1955)
16. Francois Villon: **Básně** (překlad Otokar Fišer, Praha: Mladá fronta, 1995, ISBN 80-204-0530-5)

¹ Díla světové literatury mají povinně uvedeno konkrétní vydání včetně jména překladatele, z něhož je výňatek uměleckého textu na maturitním pracovním listu, který škola používá. U děl českých autorů je tato informace dobrovolná. Student není povinen číst vydání uvedené v seznamu, musí ale počítat s tím, že pokud četl jiný překlad téhož díla světové literatury, může se text výňatku odlišovat.

II. Světová a česká literatura 19. století

1. Hans Christian Andersen: **Pohádky** (překlad Gustav Pallas, Praha: Státní nakladatelství dětské knihy, 1957)
2. Jakub Arbes: **Svatý Xaverius** (Statenice: Millenium, 2012, ISBN 978-80-86201-38-2)
3. Vítězslav Hálek: **Večerní písně**
4. Vítězslav Hálek: **V přírodě**
5. Vítězslav Hálek: **Muzikantská Liduška** (Povídky I., Praha: SN krásné literatury, hudby a umění, 1956)
6. Karel Havlíček Borovský: **Král Lávra** (Básnické dílo 2, Praha: Orbis, 1951)
7. Karel Havlíček Borovský: **Tyrolské elegie**
8. Karel Havlíček Borovský: **Křest svatého Vladimíra**
9. Karel Havlíček Borovský: **Epigramy** (Král Lávra, Básnické dílo 2, Praha: Orbis, 1951)
10. František Ladislav Čelakovský: **Ohlas písní českých**
11. František Ladislav Čelakovský: **Ohlas písní ruských**
12. Charles Dickens: **Oliver Twist** (překlad Emanuel Tilsch, Emanuela Tilschová, Praha: Vyšehrad, 1984)
13. Karel Jaromír Erben: **Kytice** (Praha: Dobrovský, 2014, ISBN 978-80-7390-235-3)
14. Karel Jaromír Erben: **Pohádky**
15. Victor Hugo: **Chrám Matky Boží v Paříži** (překlad Milena Tomášková, Praha: Odeon, 1978)
16. Nikolaj Vasiljevič Gogol: **Revizor** (překlad Bohumil Mathesius, Praha: Orbis, 1958)
17. Alois Jirásek: **Staré pověsti české**
18. Karel Hynek Mácha: **Máj** (Praha: Mladá fronta, 1999, ISBN 80-204-0792-8)
19. V. a A. Mrštíkové: **Maryša** (Praha: státní nakladatelství krásné literatury, hudby a umění, 1956)
20. Jan Neruda: **Balady a romance**
21. Jan Neruda: **Povídky malostranské** (Praha: Československý spisovatel, 1987)
22. Jan Neruda: **Hřbitovní kvítí**
23. Jan Neruda: **Písně kosmické**
24. Božena Němcová: **Babička** (Praha: Orbis, 1949)
25. Edgar Allan Poe: **Havran**. Šestnáct českých překladů. (překlad V. Nezval, Praha: Odeon 1990, ISBN 01-060-85)
26. Alexandr Sergejevič Puškin: **Evžen Oněgin** (překlad Josef Hora, Praha: Lidové nakladatelství, 1975)
27. Josef Karel Šlejhar: **Kuře melancholik**
28. Josef Kajetán Tyl: **Strakonický dudák** (Praha: SPN, 1956)
29. Jaroslav Vrchlický: **Noc na Karlštejně** (Praha: Artur, 2010. D (Artur). ISBN 978-80-87128-41-1)
30. Fjodor Michajlovič Dostojevskij: **Zločin a trest** (překlad J. Hulák, Praha: Mladá fronta, 1966)

III. Světová literatura na přelomu 19.a 20. stol.

1. Charles Baudelaire: **Květy zla** (překlad Vítězslav Nezval, Praha: Mladá fronta, 1964)
2. Jean Arthur Rimbaud: **Opilý koráb** (překlad V. Nezval, Praha: Maťa, 2012, ISBN 978-80-787-171-1)
3. Oscar Wilde: **Šťastný princ a jiné pohádky** (překlad Markéta Cukrová, Praha: Andrej Šťastný, 2007, ISBN 978-80-86739-32-8)
4. Oscar Wilde: **Obraz Doriana Graye** (Cantervillské strašidlo a jiné prózy. Obraz Doriana Graye. Překlad J. Z. Novák. Praha: Mladá fronta - Máj, 1965)

IV. Světová literatura 20. a 21. století

1. Samuel Beckett: **Čekání na Godota** (překlad Petrik Ouředník, Brno: Větrné mlýny, 2010, ISBN 978-80-7443-002-2)
2. Antoine de Saint- Exupéry: **Malý princ** (překlad Zdeňka Stavinohová, Praha: Albatros, 1989, ISBN 13-122-KMČ-89)
3. Francis Scott Fitzgerald: **Velký Gatsby** (překlad Lubomír Dorůžka, Praha: Odeon, 1979)
4. Anne Frank: **Deník** (překlad Gustav Janouch, Praha: Melantrich, 1957)
5. Robert Fulghum: **Všechno, co opravdu potřebuju znát, jsem se naučil v mateřské školce - Neobyčejné přemýšlení o obyčejných věcech** (překlad Jiří Hrubý, Praha: Odeon, 1991, ISBN 80-207-0306-3)
6. Ernest Hemingway: **Stařec a moře** (překlad Šimon Pellar, Praha: Odeon, 2015, ISBN 978-80-207-1621-7)
7. F., Christiane, Felscherinow, Christiane, Kai Hermann a Horst Rieck. **My děti ze stanice ZOO** (překlad Zuzana Soukupová, Ostrava: Oldag, 1996, ISBN 80-85954-18-4)
8. Franz Kafka: **Proměna a jiné povídky** (překlad Vladimír Kafka, Praha: Československý spisovatel, 2009, ISBN 978-80-87391-08-2)
9. Steven King: **Nadaný žák** (překlad Ivan Němeček, Praha: Svoboda, 1991, ISBN 80-205-0195-9)
10. Erich Maria Remarque: **Na západní frontě klid** (překlad František Gel, Praha: Naše vojsko, 1967)
11. Romain Rolland: **Petr a Lucie** (překlad Jaroslav Zaorálek a Ivana Jachková, Praha: Dobrovský, 2015, ISBN 978-80-7390-113-4)
12. J. K. Rowlingová: **Harry Potter** (celý soubor 7 děl), (překlad Pavel Medek, Praha: Albatros, 2008, ISBN 978-80-00-02122-5)
13. John Steinbeck: **O myších a lidech, Plameny zářivé** (překlad Vladimír Vendyš a Blanka Knotková-Čapková, Praha: Svoboda, 1994, ISBN 80-205-0409-5)

V. Česká literatura od přelomu 19. a 20. století

1. Petr Bezruč: **Slezské písně** (Praha: Československý spisovatel, 1985)
2. Otokar Březina: **Tajemné dálky**
3. Viktor Dyk: **Milá sedmi loupežníků**
4. Antonín Sova: **Květy intimních nálad**

VI. Česká literatura 20. a 21. století

1. Eduard Bass: **Cirkus Humberto** (Praha: Československý spisovatel, 1964)
2. Karel Čapek: **Válka s mloky**
3. Karel Čapek: **RUR**
4. Karel Čapek: **Povídky z jedné a druhé kapsy** (Praha: XYZ, 2010, ISBN 978-80-7388-307-2)
5. Karel Čapek – Josef Čapek: **Ze života hmyzu**
6. Jan Drda: **Němá barikáda** (Praha: Československý spisovatel, 1985)
7. Viktor Dyk: **Krysař** (Krysař a jiné prózy, Praha: Státní nakladatelství krásné literatury, hudby a umění, 1957)
8. Jarmila Glazarová: **Advent**
9. František Halas: **Torzo naděje** (Praha: Československý spisovatel, 1957)
10. František Halas: **Naše paní Božena Němcová**
11. Jaroslav Hašek: **Osudy dobrého vojáka Švejka za světové války** (Praha: Československý spisovatel - Slunovrat, 1971)
12. Karel Hlaváček: **Pozdě k ránu**
13. Bohumil Hrabal: **Ostře sledované vlaky**

14. František Hrubín: **Romance pro křídlovku**
15. František Hrubín: **Špalíček veršů a pohádek**
16. Václav Kaplický: **Kladivo na čarodějnice**
17. Josef Kolář: **Prométheova játra**
18. Karel Kryl: **Kníška** (Kníška Karla Kryla, Praha: Mladá fronta, 1990, ISBN 80-204-0206-3)
19. Milan Kundera: **Žert**
20. Vítězslav Nezval: **Edison** (Praha: Československý spisovatel, 1982)
21. Jiří Orten: **Dílo Jiřího Ortena** (ed. Václav Petr)
22. Jiří Orten: **Veliké stmívání**
23. Ota Pavel: **Smrt krásných srnců** (Zlatí úhoři – výběr z próz Jak jsem potkal ryby a Smrt krásných srnců. Praha: Československý spisovatel, 1988)
24. Karel Poláček: **Bylo nás pět** (Praha: Albatros, 2006, ISBN 80-00-01884-5)
25. Jaroslav Seifert: **Přilba hlíny**
26. Jaroslav Seifert: **Píseň o Viktorce**
27. Jaroslav Seifert: **Maminka**
28. L. Smoljak – Z. Svěrák – J. Cimrman: **Hry a semináře** (úplné vydání, Praha: Paseka, 2010, Divadlo Jára Cimrmana, ISBN 978-80-7432-036-1)
29. Fráňa Šrámek: **Modrý a rudý**
30. Karel Toman: **Měsíce** (Dílo I, Básně, Měsíce. Praha: Československý spisovatel, 1956)
31. Vladislav Vančura: **Rozmarné léto** (Praha: Maťa, 2013, ISBN 978-80-7287-181-0)
32. Jiří Wolker: **Těžká hodina** (Praha: Práce, 1984)

Maturitní seznam četby zpracovala: Mgr. Lenka Bartošová

Maturitní seznam četby projednala předmětová komise dne 17. 9. 2018 a doporučuje ho ke schválení řediteli školy.

Předseda předmětové komise: Mgr. Zuzana Jirchářová

Ve Varnsdorfu dne 17. 9. 2018

Ing. Bc. Jiří Jakoubek
ředitel školy